HR

UPUTE ZA UPOTREBU
Prijevod izvirnih navodil za uporabo

ZAŠTITNA OBUĆA, vrsta proizvoda: L30116, L30419, L30609

MOLIMO PROČITATI OVU PRIRUČNIK PRIJE UPOTREBE PROIZVODA.
Držite priručnik u budućoj upotrebu.
UPOZORENJE! Pročitajte cu uzgemnoa upozorenja i sve upute prije upotrebe.
Zaštitna obuća opada u drugu kategoriju osobne zaštitne opreme u skladu sa odredbama Uredbe 2016/425 i izrađena je u skladu s EN ISO 20345:2012.
Adresa web stranice na kojoj možete pronaći EU izjavu o sukladnosti: www.lahtipro.pl
Zaštitna obuća je obuća za zaštitnu namjenu dizajnirana da štiti stopala korisnika od ozljeda tijekom rada, ozljeđivanja kapanja za noge pri dodiru predmeta s zaštitnim dijelom i energiju od 200 J i od kompresije pri opterećenju od 15 kN.
Prije upotrebe provjerite da obuća nije oštećena, nastojte u potpunosti ukloniti prljavštinu, zaštitite ga od vlage i od ulja, te ne ostavite otpadu u blizi prevelike vrućine, ili prevelike zimnoće. Pregledajte je da nema ulja i drugih tvari koje mogu uzrokovati klizanje.
NAPOMENA! *Prije svake upotrebe treba provjeriti prema prikladnosti za upotrebu. U slučaju pukotina, ogrebotina, mehanskih oštećenja ili promjene boje, odustanite upotrebu i zamijenite obuću novom.*
Upotrebljena:
PAZOR! *Pri izpostavi se varstvenim z zanakami kategorij začite bodite zelo previdni odvisno od vrste kategorije začite ki ste jo izbrali.*
Korištenje u posebnim uvjetima. Obuća nije dopuštena modificirati.
Obuća treba čistiti na vlazno, staviti pelu, a zatim ljubiti. Nezgode cipele korisnici veliko ulici i filter obrađenja.
Obuća treba izvršiti na vlazno, staviti pelu, a zatim ljubiti. Nezgode cipele korisnici veliko ulici i filter obrađenja.
U tom slučaju, prestanite koristiti proizvod i posavjetujte se s tehničkom.
Materijal se protezanja na obuća ili se prilikom korištenja, ako pokazuje simboli znak:

Ubika kategorij začite:
Začitna kategorija **SB** označava da obuća izpunjava zvenene začitne zvenene EN ISO 20345:2012.
SB – osnovni zahtjevi
S1 – SB + zatvoreno područje pete + apsorpcija energije na pete + antistatičnost
S2 – S1 + prodiranje i apsorpcije vode
S3 Ime kako vidjeti Tip P1
S3L Ime kako vidjeti Tip P1 LB
S3S Ime kako vidjeti Tip P1 SB
S4 Ime kako vidjeti Tip P2
S4L Ime kako vidjeti Tip P2 LB
S4S Ime kako vidjeti Tip P2 SB
S5 Ime kako vidjeti Tip P3
S5L Ime kako vidjeti Tip P3 LB
S5S Ime kako vidjeti Tip P3 SB
SRC Ime kako vidjeti Tip P4

UK

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ
Переклад оригінальної інструкції

БЕЗПЕЧНЕ ВЗУТТЯ, производствен тип: L30116, L30419, L30609

ПЕРШ НІЖ ПОЧАТИ ЕКСПЛУАТАЦІЮ ВИРОБУ, НЕОБХІДНО ОЗНАЙОМИТИСЬ З ЦІЄЮ ІНСТРУКЦІЄЮ.
Зберігати інструкцію для можливого використання в майбутньому.
ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Необхідно ознайомитися з цією попереджувальною цією безпекою при експлуатації та в жодне використання щодо почтової безпеки.

Безпечне взуття відповідає до категорії II за шкідливо підвищудального закону, відповідає вимогам Регламента 2016/425 і виготовлене відповідно до стандарту EN ISO 20345:2022. Адреса сайту, на якому можна отримати доступ до декларації ЄС: www.lahtipro.pl

Безпечне взуття – це взуття з закритим влаштуванням, що здатне зберігати стопу в робочому стані, у разі ударів, і захистити переломи, запаморочення, ушкодження тканин, щоб запобігти шкоді від падіння з висоти до 200 Дж і від стиснення з навантаженням 15 кН.

УВАГА! Перед кожним застосуванням слід оцінити ризики пов'язані з використанням. Якщо буфер виявлені пошкодження, пропущені знаки, зношений протектор, інші зобов'язані, слід припинити користування і замінити взуттєвим новим.

Експлуатація:
УВАГА! Перш ніж почнете робити їх з використанням і з ознаками на категоріями зашиває і для правильно слід по обрані і слід ознайомитися робочі безпеки. Категорії захисного взуття: Категорії захисного взуття:

Використовуйте лише за призначенням. Взуття забезпечують необхідний.

Відчути відчуття на стопі, уникати ножем, а потім замерзнути. Шкодувати взуття не повинно викликати стискання стопи, умови тісно, стопи не може ковзати з взуття. Все розташовані в взуттє. Все розташовані в взуттє. Не можна використовувати шкіри, що дозволяють шкодує підтягнути взуття до другого стопи. Такі засоби можуть змінювати рівень захисту.

Після зняття можна користувачем взуття слід його розсушити і очистити. Не можна взуття, застосовувати великие зусилля (або без розширювання.

Це взуття витягнене з матеріалів, які в загальному не викликають алергічної реакції. Але можуть, однак, трапитись індивідуальні випадки такої реакції. В цьому випадку слід негайно припинити користування виробом і проконсультуватись з лікарем.

Матеріали, з якого виготовлено виріб, визначені безпечними на взуттю або на ярлику, що додається до нього. Вказані символи означають:

- textilmateriál
- bőrmaterial
- gumi
- bőr

Вибір залежить залежить:
Категорія захису SB означає, що взуття відповідає основним вимогам стандарту EN ISO 20345:2022.

SB – основні вимоги
S1 – SB + закритий п'ятка зона + поглинання енергії в п'ятковій частині + антистатичні властивості
S2 – S1 + проникненню та поглинанню води
S3 Антистатика стелю тип P1 або
S5 Антистатика стелю тип P1 або
S5S Антистатика стелю тип P1 – S2 + устойчивість на проникнення в зависимості від типу + підошва з протектором
S6 – S2 + водостійкість всього взуття
S7 Антистатика стелю тип P1 або
S7L Антистатика стелю тип P1 або
S7S Антистатика стелю тип P1 – S3 + водостійкість всього взуття
Символ SB Означає стійкість підошви до високої температури при кратковременном контакті - HRO 100°C (до 300°C ± 5°C протягом 60 сек. з тол.).
Символ S4 означає, що підошва стійка до дистилованої води.
Символ S5 означає стійкість до ковзання на підлозі з мерзлим/мокрим снігом, покритого спецпокриттям
Детальна інформація про категорії захисту доступна в стандарті EN ISO 20345:2022.

Обмеження використання:
Це взуття не призначене для використання:
а) для захисту від ударів електричного небезпеки, від небезпечної електричної напруги,
b) в середовищі з високою температурою, офіст дії якої з порівнянним з дією повітря температурою 100 °C або вищою, і яке може, але не обов'язково відповідає вимогам, зазначеним в інформаційно-рекламному листі, у разі активним бризкам розтопленим металлом,
c) середовищі з низькою температурою, офіст дії якої з порівнянним з дією повітря температурою -50 °C або нижче,
d) для запобігання обмеженості доступу до взуття в ситуації, коли в ньому знаходяться люди, які потребують допомоги.

Терміни зберігання:
Взуття слід зберігати в картонній коробці, в закритих, замкнених від впливу вологи, пропарюванням, сухих приміщеннях, подалі від кімнати і радіатора. Температура в приміщенні для зберігання повинна становити від 5 до 24°C. При зберіганні взуття не можна вогти на нього предмети.
Термін зберігання не повинен перевищувати 10 років з дати виробництва для взуття з гумовой підошвою, і 5 років з дати виробництва для взуття з поліуретановим підошвою. Після цього терміну взуття придатне до використання, якщо воно відповідає умовам, зазначеним у підзвітності «Терміни придатності».

Технічний догляд:
Після кожного застосування взуття слід перед продуванням і догляду за ним, необхідно старанно його очистити, а потім вимити зручну до допомогою м'якої гарячою водою, звичайно розчином теплої води і мила. Сушити при кімнатній температурі, найбажаніше в провітрюваному місці, здалеку від радіатора тепла. Після сушіння в просушуванню можна покрити до розмиру догляду за взуттям. Догляд за взуттям забезпечить до доповнює засобів для догляду за взуттям. Догляд за текстильними елементами слід виконувати за допомогою сухої щітки і пилососа. Шкіряні елементи слід обробляти.
Слід ретельно очистити, вилити, до висушити, а потім нанести на поверхню. Не рекомендується використовувати гарячий фен.
Продовжити з догляду слід виконувати не рідше, ніж раз на місяць, а в випадку інтенсивного використання за проведення слід виконувати частіше.
Через регулярному чистку і заміни взуття слід перевірити перед кожним використанням. Не перевищайте термін придатності (вищевказаний).
Дозволяється взуття залежить від часу та інтенсивності використання, зберігання, чищення та догляду.

Терміни придатності:
Виробник не несе відповідальності за терміни придатності під час експлуатації.
УВАГА! В разі виявлення ознаки дефекта, пошкодження, старіння, розтріскування, ненадійність, дірки, розриви, взуття потрібно припинити використання, негайно замінити, оскільки чого продовжити небезпечно.
Залежно взуття слід зберігати, якщо виявлено будь-яке пошкодження, не залежно можна:
- Почистити чистою і сухою тканиною, що дозволяє видалити пошкодженість поверхні матеріалу вигляд;
- Сильна стирання матеріалу верху, особливо у вищому і у нижньому взуття або носком;
- Ознаки на ламання і деформацію в області пальців;
- На зовнішній підошві з гумовою довжиною понад 10 мм і глибиною 3 мм;
- Відрив верху від зовнішньої підошви довжиною більше 50 мм і глибиною 5 мм;
- Висота протектора в будь-якій точці менше 1,5 мм;
- Оригінальна встановлена (вищо таки і) і інших деформацію і ушкоджень;
- Зносостійкість підошви або гострої шкіл занадтьнадо нет, ніж менше чутливими стопами;
- Розширювальним матеріалом підошви;
- Помітна деформація зовнішньої підошви, викликана впливом тепла, внаслідок будь-якої з наступних причин:
а) контакт з джерелом тепла;
b) занесенням вмістом протектора до нижнього шару;
в) вказує грошовим зовнішньої частини взуття та центру підошви.
- Не порушує механізм застібки (блискавка, шнурки, ремінці, липучки).

Деякі з цих критеріїв можуть відрізнятися залежно від виду взуття та використання матеріалів.
Після закінчення придатності взуття для експлуатуючі, необхідно його ремонтувати відповідно до діючих правил.

Транспортування
Взуття слід транспортувати в оригінальній упаковці, захищати від сонячного світла і високої температури, не стискати або не деформувати.

Експлуатуючі властивості:
Антиекспромтизовані взуття:
Електричність не виникає при експлуатуючі антиекспромтизоване взуття в так випадках, коли виникає необхідність замінити можливе електричне електростатичний заряд шляхом відведення електричного заряда з метою уникнути можливості загоряння від іскри, тобто, коли ризик виникнення іскри, а також в тих випадках, коли ризик виникнення небезпеки зарядки електричним струмом, внаслідок електричного пробиваючого або пониженим, що потребують під напругою.
Однак, слід враховувати, що антиекспромтизоване взуття не може гарантувати достатній захист від ударів електричним струмом, тобто, коли ризик виникнення електричного струму пов'язаний не у зручно, необхідно вживати додаткові заходи для уникнення небезпеки. Рекомендують, щоб такі заходи і інструкції, які гарантують захист від ударів електричним струмом, а також, щоб, що запобігають обмежений захист від небезпеки, у разі, якщо в дослідах, електричний опір виробу, що запекшие необхідний антиекспромтизочний ефект, становив не менше 100MΩ. В випадку можуть виникнути умови, коли електричного опору виробу не на перевищивает достатньо захисту в якихсь ситуаціях, або, що запекшие обмежений захист від небезпеки, ураження електричним струмом слід до запалення при пошкодженнях електроустановки, що процес при напрузі не більше 250 В. Однак, пункт вище повинен враховувати, що при певних умовах взуття може не запекшиеся достатньо захисту і для захисту електричним струмом, а також, що не встановлює фунциоиров на рівні з нормою.
Електричний опір взуття слід перевіряти при тому можна встановлюватись у результат зношення, забруднення або при дії вологи. Тоже взуття при виконанні перебуванні фунциоиров для нового формуй при тому можливий в жорстких умовах. Тому, необхідно пропонувати, щоб взуття виконувати перебуванню фунциоиров одержання електричного заряда і запекшиеся захист протягом всього періоду експлуатації. Рекомендують, щоб перевіряти встановлення на свою підприємство перевірка виробництва, електричного опору та виконував їх часто чергується проникнути.
Електричний опір взуття може залежати від кількох чинників: температури, вологи, ступеня забруднення, а також, що, що, що